香港高等法院 香港金鐘道38號



HIGH COURT

38 Queensway Hong Kong

(郵寄) (傳真)

本署檔案 OUR REF: CACV332/2006

來函檔案 YOUR REF:

傳真 OUR FAX: 2524 0257

電話 TEL: 2825 4338

鍾沛林律師行 答辯人代表律師 香港德輔道中 244-252 號 東協商業大廈十四樓

檔案: CPL/59940/05/BMO/FN

傳真: 2815 3571

敬啟者:

林哲民 上訴人 上訴人 Blk C-4, 13/F, Wing Hing Ind. Bldg., Hing Yip St., Kwun Tong, Kln. HK

<u>關於:民事上訴 2006 年第 332 號 (CACV332/2006)</u> (*原本案件編號: LDBM393/2004, LDBM394/2004, LDBM48/2005 及 LDBM53/2005)*

就上述民事案件,民事上訴司法常務官歐陽浩榮於2018年6月20日作出以下指示:

"關於民事上訴司法常務官於 2018 年 4 月 19 日、5 月 9 日、6 月 4 日及 6 月 8 日所發出的指示及答辯人代表律師兩封日期為 2018 年 6 月 6 日(分別於 2018 年 6 月 6 日及 6 月 11 日送達法庭)的信件:

- 根據上述指示,答辯人有責任湊合上訴文件冊。答辯人代表律師在上述第二封信件第 4段中表示答辯人會「盡量於一個月內回覆是否同意草擬文件冊及所需時間」,是誤 解甚至漠視法庭的指示。
- 2. 答辯人代表律師在上述第一封信件第 4 段中提及法庭沒有作出要上訴人交上訴保證 金的命令,但未有明言是否準備提出此申請。倘若答辯人打算提出上訴保證金申請, 便必須儘快提出,因為如果法庭接納此申請,本上訴的程序便會被擱置,本上訴更可能因而被撤銷,這結果會導致上訴各方就此上訴所耗之時間及訟費被白白浪費。
- 3. 為免出現上述第2段提及之情況,法庭現指示:
 - (1) 如答辯人打算提出上訴保證金申請,便必須於2018年7月19日或之前以傳票 提出,否則將被當作不會在本上訴中提出此申請;
 - (2) 答辯人暫時毋須湊合上訴文件冊;

4. 如答辯人於 2018 年 7 月 19 日或之前沒有提出上訴保證金申請,便必須於 2018 年 8 月 2 日或之前向法庭呈交並向上訴人送達草擬上訴文件册。"

(盧錦華)

司法書記(民事上訴)

日期: 2018年6月21日